

DPRE

---

CONTRAT DE PARTAGE DE PRODUCTION

---

3 juillet 2014

---

entre

LA REPUBLIQUE DU NIGER

et

SAVANNAH PETROLEUM NIGER R1 & R2 SA

portant sur les blocs

R1 et R2

---

1 22

## TABLE DES MATIERES

<b>TITRE I – DISPOSITIONS GENERALES .....</b>	<b>7</b>
ARTICLE 1. DEFINITIONS ET INTERPRETATION .....	7
ARTICLE 2. NATURE JURIDIQUE ET OBJET DU CONTRAT .....	20
ARTICLE 3. DATE D'ENTREE EN VIGUEUR ET DUREE DU CONTRAT .....	20
ARTICLE 4. CHAMP D'APPLICATION ET ETENDUE DU CONTRAT .....	21
ARTICLE 5. DROITS DU CONTRACTANT DANS LA CONDUITE DES OPERATIONS PETROLIERES	22
ARTICLE 6. OBLIGATIONS GENERALES DU CONTRACTANT DANS LA CONDUITE DES OPERATIONS PETROLIERES .....	25
ARTICLE 7. OBLIGATIONS DE L'ETAT .....	27
<b>TITRE II – DE LA RECHERCHE .....</b>	<b>30</b>
ARTICLE 8. DE L'ATTRIBUTION, DE LA DUREE ET DU RENOUELEMENT DE L'AUTORISATION EXCLUSIVE DE RECHERCHE .....	30
ARTICLE 9. DU PROGRAMME DE TRAVAIL MINIMUM .....	32
ARTICLE 10. DE LA DECOUVERTE D'HYDROCARBURES .....	34
ARTICLE 11. DE LA DIVISION DE L'AUTORISATION EXCLUSIVE DE RECHERCHE .....	38
<b>TITRE III – DE L'EXPLOITATION .....</b>	<b>40</b>
ARTICLE 12. DE L'ATTRIBUTION, DE LA DUREE ET DU RENOUELEMENT D'UNE AUTORISATION EXCLUSIVE D'EXPLOITATION .....	40
ARTICLE 13. DE L'UNITISATION .....	43
ARTICLE 14. DE LA PARTICIPATION DE L'ETAT DANS L'AUTORISATION EXCLUSIVE D'EXPLOITATION .....	45
ARTICLE 15. DES OPERATIONS DE DEVELOPPEMENT ET DE PRODUCTION .....	49
ARTICLE 16. DU GAZ NATUREL ASSOCIE .....	50
ARTICLE 17. DU GAZ NATUREL NON ASSOCIE .....	51
ARTICLE 18. DU MESURAGE ET DU TRANSFERT DE LA PROPRIETE DES HYDROCARBURES .....	51
ARTICLE 19. DU TRANSPORT DES HYDROCARBURES .....	54
ARTICLE 20. DE L'OBLIGATION D'APPROVISIONNEMENT DU MARCHÉ INTERIEUR .....	55
<b>TITRE IV – DISPOSITIONS COMMUNES A LA RECHERCHE ET A L'EXPLOITATION .....</b>	<b>57</b>
ARTICLE 21. CONTRATS D'ASSOCIATION .....	57
ARTICLE 22. DE L'OPERATEUR .....	57
ARTICLE 23. DES COMITES DE GESTION .....	58
ARTICLE 24. DU PROGRAMME ANNUEL DE TRAVAUX .....	60
ARTICLE 25. DES OBLIGATIONS D'INFORMATION ET DES RAPPORTS .....	63
ARTICLE 26. DU PERSONNEL .....	69
ARTICLE 27. DES PRATIQUES DE FORAGE .....	69
ARTICLE 28. DE LA PROPRIETE DES BIENS MOBILIERES ET IMMOBILIERES .....	70
ARTICLE 29. DES ASSURANCES .....	72
ARTICLE 30. DES ARCHIVES .....	73
ARTICLE 31. DE LA CONFIDENTIALITE .....	73
ARTICLE 32. DES CESSIONS ET DES CHANGEMENTS DE CONTROLE .....	74
ARTICLE 33. DE LA RENONCIATION .....	75
<b>TITRE V – DE LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT ET DES MESURES DE SECURITE ....</b>	<b>78</b>
ARTICLE 34. DISPOSITIONS GENERALES .....	78
ARTICLE 35. DU PLAN DE GESTION DES DECHETS .....	78
ARTICLE 36. DE L'ETUDE D'IMPACT ENVIRONNEMENTAL .....	80
ARTICLE 37. DES TRAVAUX D'ABANDON .....	83
<b>TITRE VI : DISPOSITIONS ECONOMIQUES ET FISCALES .....</b>	<b>86</b>
ARTICLE 38. DU BONUS DE SIGNATURE .....	86
ARTICLE 39. DE LA VALORISATION DES HYDROCARBURES .....	87
ARTICLE 40. DE LA REDEVANCE AD VALOREM .....	89
ARTICLE 41. DE LA RECUPERATION DES COUTS PETROLIERS .....	89

ML

5

